

Italiano	Русский
a più voci	многоголосный
accelerando	аччелерандо
accento	акцент
accordo (maggiore, minore, di settima)	аккорд (мажорный, минорный, септимы)
alterazione	альтерация
<i>altera la nota di un semitono ascendente/discendente</i>	<i>выполни альтерацию ноты на полутон вверх/вниз</i>
alterazioni costanti/momentanee	постоянные/моментные альтерации
altezza	высота
ancia semplice/doppia	простой/двойной язычок
andamento	прогрессия
aprire	открыть
<i>apri i fori/la bocca</i>	<i>открой отверстия/рот</i>
archetto	смычок
armatura	ключевые знаки
armonia	гармония
arpa	арфа
arrangiamento	аранжировка
articolazione	артикуляция
ascoltare	слушать
<i>ascolta attentamente la melodia</i>	<i>внимательно послушай мелодию</i>
<i>ascolta la composizione/il brano musicale e riconosci...</i>	<i>послушай произведение/отрывок и угадай ...</i>
basso tuba	бас-туба
bemolle	бемоль
bequadro	бекар
bicordo	двузвучие
bocchino	мундштук
cantare	петь
<i>canta le note/la melodia/la canzone...</i>	<i>спой ноты/мелодию/песню ...</i>
canto per imitazione	пение-имитация
<i>canta la melodia dopo aver ascoltato</i>	<i>спой мелодию после прослушивания</i>
canto per lettura	пение по нотам
<i>leggi la melodia in chiave di violino</i>	<i>прочитай мелодию в скрипичном ключе</i>
chiave di violino o di sol	скрипичный ключ
chiudere	закрыть
<i>chiudi i fori con i polpastrelli</i>	<i>закрой отверстия подушечками пальцев</i>
clarinetto/clarinetto basso	кларнет/бас-кларнет
clavicembalo	клавесин
collegare	соединять
<i>collega con una freccia</i>	<i>соедини стрелкой</i>
colorare	раскрашивать
<i>colora nello schema le sezioni musicali...</i>	<i>раскрась на схеме секции</i>
colore del suono	тембр звука
coloriti	тембры
composizione	сочинение
confrontare	сравнивать
consonante	созвучный
contrabbasso	контрабас
contrapposizione	противопоставление
dinamica/ritmica/armonica/timbrica...	динамическое/ритмическое/гармоническое/тембровое ...
controsoggetto (di una fuga)	противосложение (в фуге)
corde pizzicate/sfregate/percosse	зацепление/проведение/удар по струнам

corno francese	валторна
crescendo	крещендо
diaframma	диафрагма
diesis	диез
diminuendo	диминуэндо
dinamica (segni di)	динамика (знаки)
dirigere	дирижировать
dissonante	диссонирующий
do, re, mi, fa, sol, la, si	до, ре, ми, фа, соль, ля, си
duina	дуоль
durata	длительность
effetto d'eco	эффект эха
emissione del suono	эмиссия звука
esempio	пример
esercizio	упражнение
espirazione	выдох
fagotto/contrafagotto	фагот/контрафагот
faringe	глотка
figurazioni ritmiche regolari/irregolari	правильные/неправильные ритмические фигуры
flauto dolce/traverso	блокфлейта/флейта
forma aperta	открытая форма
forma musicale (bipartita/tripartita/strofica...)	музыкальная форма (двухчастная/трехчастная/строфическая...)
forma sonata	сонатная форма
frammento musicale	музыкальный фрагмент
frase musicale	музыкальная фраза
fraseggio	фразировка
frequenza del suono	частота звука
glissando o glissato	глиссандо
grado congiunto	соседние ноты
idiofono	самозвучающий
<i>indica con una crocetta...</i>	<i>укажи крестиком ...</i>
indicare	указывать
infrasuoni	инфразвук
inquinamento acustico	звуковое загрязнение
inserire	вставлять
<i>inserisci il simbolo</i>	<i>вставь символ</i>
inspirazione	вдыхание
intensità	интенсивность
intervallo di unisono, seconda, terza, quarta...	интервал примы, секунды, терции, кварты ...
<i>intona la melodia/la canzone</i>	<i>подбери мелодию/песню</i>
intonare	подбирать
<i>lega i suoni della melodia</i>	<i>соедини звуки мелодии</i>
legato	легато
linea melodica	мелодическая линия
melodia	мелодия
membranofono	мембранофон
metallofono	металлофон
metronomo	метроном
modo maggiore/minore	мажорный/минорный лад
molecole	молекулы
monodia	монодия
monodico/a una voce	одноголосный
movimento	часть

nota/suono	нота/звук
oboe/corno inglese	гобой
onde elastiche	упругие волны
onomatopea	звукоподражание
orchestra barocca/classica/sinfonica	оркестр музыки барокко/классической/симфонической музыки
ordinare	распределять
<i>ordina in senso cronologico...</i>	<i>распредели в хронологическом порядке...</i>
orecchio	слух
organico	совокупность (инструментов оркестра)
organo	орган
organo di fonazione	орган артикуляции
partitura	партитура
pausa/silenzio	пауза/молчание
pentagramma	нотный стан
percuotere	ударять
<i>percuoti il tamburello col mazzuolo</i>	<i>ударь по бубну колотушкой</i>
percussione	перкуссия
periodo musicale	музыкальный период
pianoforte	пианино
pizzicare	защеплять
<i>pizzica la corda con un dito</i>	<i>защипни струну пальцем</i>
polifonia/polifonico	полифония/полифонический
posizione	положение
<i>stai in posizione eretta con il busto</i>	<i>стой в положении с прямым туловищем</i>
produzione del suono	создание звука
profilo melodico	мелодический профиль
propagazione del suono	распространение звука
proprietà	свойство
prosodia	просодика
pulsazioni ritmiche regolari	ровные ритмические пульсации
quartina	квартоль
rallentando	замедляя
<i>rappresenta mediante un disegno...</i>	<i>представь при помощи рисунка</i>
rappresentare	представлять
recitazione	исполнение
<i>registra la tua voce/l'esecuzione/i rumori dell'ambiente...</i>	<i>запиши свой голос/исполнение/окружающие шумы ...</i>
registrare	записывать
respirazione	дыхание
respiro	вздых
riconoscere	определять
<i>riconosci la struttura formale, il ritmo, l'andamento...</i>	<i>определи формальную структуру, ритм, прогрессию</i>
righe	нотный стан
rigo musicale	нотный стан
<i>rilassa le spalle e le braccia</i>	<i>расслабь плечи и руки</i>
rilassare	расслаблять
risposta	ответ
ritmo	размер 2/4/ 3/4 / 4/4 /простой/сложный
binario/ternario/quaternario/semplce/composto	
rondò	рондо
scala musicale minore armonica/melodica	минорная гармоническая/мелодическая шкала
scala musicale/cromatica/maggiore	хроматическая/мажорная шкала
segnì di dinamica	знаки динамики

semifrase	полуфраза
semitono	полутон
sfregare	проводить
<i>sfrega l'arco sulla corda</i>	<i>проведи смычком по струне</i>
sillabazione	произнесение по слогам
soggetto (di una fuga)	тема (фуги)
sordina	сурдина
spazi	пространства
staccato	стаккато
strumenti a fiato/corda/bocchino	духовые/струнные/мундштуковые инструменты
strumenti a percussione	ударные инструменты
strumento a suono determinato/indeterminato	инструмент с определенной/неопределенной высотой звука
suonare	играть
<i>suona la melodia...</i>	<i>сыграй мелодию ...</i>
tastiera	клавиатура
tema	тема
tema con variazioni	тема с вариациями
tempo	такт
terzina	терцина
timbro	тембр
timpano	литавры
tonalità	тональность
tono	тон
trascrizione	транскрипция
trasmissione del suono	передача звука
trasporto	транспонирование
<i>trasporta la melodia una quinta sopra/sotto</i>	<i>транспонируй мелодию на квинту вверх/вниз</i>
triade	трезвучие
tromba	труба
trombone a coulisse	тромбон
ultrasuoni	ультразвук
unisono	одноручный
unità di misura	единица измерения
valore musicale	длительность
variazione	вариация
velocità	темп
vibrazione	вибрация
viola	альт
viola da gamba	виола да гамба
violino	скрипка
violoncello	виолончель
vocalizzo	вокализ
voce	голос
<i>voce di soprano/contralto/tenore/basso</i>	<i>сопрано/контральто/тенор/бас</i>